



15.05.2025

TLODI POVERTY



CYMRAG

Mae pobl ifanc sy'n profi tloidi
yn gwybod y gwir.

Ni fel coed sy'n plygu
ein cyrff tuag at y goleuni.

Mae gennym wreiddiau
sy'n ymestyn
yn ddwfn drwy galon
ein cymunedau.

Mae pawb yn haeddu
byw mewn cymuned
sy'n lleddfu ein dagrau.

Dyma ein hawl.
Dyma ein bywydau.
Dyma ein llais.

Mae'n cymryd pentre'
i fagu plentyn.

Ben bore,
bydd y niwl yn clirio,
bydd y byd yn deffro.
Bydd y byd yn gwrando.

Bydd deilen newydd yn agor.
Bydd gobaith.
Byddwch yn gwrando ar ein llais.

Rhaid edrych
ar ôl y bobl ifanc
sy'n dod ar
ein hôl.

Mae'n cymryd pentre'
i fagu plentyn.
Dyma ein hawl.

Byddwch yn bentref i ni.

CATALAN

Els joves que vivim en la pobresa
coneixem la veritat.

Som com arbres que
ens dirigim cap a la llum.

Tenim arrels
que arriben
profundament
als cors de les nostres comunitats.

Tots mereixem
viure en una comunitat
que consoli les nostres llàgrimes.

Aquest és el nostre dret.
Aquesta és la nostra existència.
Aquesta és la nostra veu.

Es necessita tot un poble
per criar un nen.

Al clarejar,
la boira es dissiparà,
el món es despertarà.
El món ens estarà escoltant.

S'obrirà una nova pàgina.
Hi haurà esperança.
Escoltaràs la nostra veu.

Hem de tenir cura
del jovent
que vindrà darrera nostre.

Es necessita tot un poble
per criar un nen.
Aquest és el nostre dret.

Sigues tu el nostre poble.

Remember to share the 2025
Peace and Goodwill message on:



urdd.cymru/heddwch

Susana Galván Hernández

